



大会

Distr.: Limited
8 June 2000
Chinese
Original: English

第二十三届特别会议

特设全体委员会

报告草稿

报告员：莫妮卡·马丁内斯（厄瓜多尔）

增 编

审查和评价《北京行动纲要》十二个重大关切 领域执行工作的进展情况

消除《北京行动纲要》执行工作的障碍的 进一步行动和倡议

1. 特设全体委员会在 2000 年 6 月 9 日第__次会议上审议了第二十三届特别会议拟议的成果文件（A/S-23/2/Add.2（第二部分））第 7、18 和 24 段。
2. 在同次会议上，委员会核可了下列修正，并建议特别会议通过业经修正的下列各段：

（a）第 7 段修正如下：

“在某些国家，为了在妇女和女孩当中扫除文盲和提高识字率以及使她们能有更多机会接受各级和各种教育而作的努力受到下列因素的局限：就改善教育基础设施和进行教育改革而言，资源短缺和政治意志及承诺不足；包括在师资训练方面持续存在的两性歧视和偏见；学校、进修机构和社区中存在基于性别的有关职业的陈规定型观念；托儿设施不足；教材中持续采用关于性别的陈规定型观念；以及没有充分注意妇女在高等教育机构就读和劳动力市场动态之间的联系。有些社区地理位置偏远，而且有些情况下，薪金和福利不足，难以吸引和挽留教学专业人员，可能会导致教育质量较差。此外，

在若干国家，经济、社会和基础设施方面的障碍，以及传统的歧视性做法，都使得女孩的入学率和继续就学率较低。某些发展中国家在扫除文盲方面进展很少，使得妇女在经济、社会和政治各级的地位更加不平等。在其中有些国家，结构调整政策的设计和 implementation 不当，对教育部门产生了特别严重的影响，因为它们导致投入教育基础设施的投资下降；”

(b) 第 18 段，在“《消除对妇女一切形式歧视公约》”之前加插“在许多情况下”一句，取消案文中的括号，黑体改为浅体；

(c) 第 24 段修正如下：

“有些国家的环境政策和方案已经纳入了性别观点。由于认识到两性平等、消除贫穷、可持续发展和环境保护之间的联系，各国政府已在其发展战略中列入妇女赚取收入活动，以及自然资源管理和环境保护方面的培训。已经启动了一些项目，以便保存和利用妇女传统的生态知识，包括土著妇女在管理自然资源和维护生物多样性方面传统的生态知识”。
